

AVVISO AGLI ABBONATI

Le informazioni e le modalità di abbonamento per l'anno 2006 al Bollettino Ufficiale sono riportati nell'ultima pagina. Gli abbonamenti non rinnovati saranno sospesi.

INDICE CRONOLOGICO

PARTE SECONDA

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 20 gennaio 2006, n. 23.

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di ISSOGNE di terreni necessari ai lavori di sistemazione dell'area ex cimitero in località La Colombière, in Comune di ISSOGNE.

pag. 895

Decreto 24 gennaio 2006, n. 29.

Pronuncia di esproprio a favore dell'Amministrazione regionale dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di ripristino delle arginature lungo il torrente Grand Val e di ricostruzione dei ponti di Pallù e dei lavori di realizzazione briglia selettiva sul torrente Grand Val a monte dell'abitato di Pallù, nei Comuni di BRISSOGNE e POLLEIN in seguito agli eventi calamitosi del 14 e 15 ottobre 2000.

pag. 896

Arrêté n° 32 du 27 janvier 2006,

portant reconnaissance de la qualité d'agent de la sûreté publique à Mme Daniela MORTARA, fonctionnaire de la police locale de la Commune de SAINT-CHRISTOPHE.

page 898

Ordinanza 27 gennaio 2006, n. 34.

Disposizioni urgenti per l'approvvigionamento idrico di emergenza di acqua destinata al consumo umano, ai sensi dell'articolo 12 del D.Lgs. 02.02.2001, n. 31, a favore del Comune di CHARVENSOD.

pag. 899

Decreto 30 gennaio 2006, n. 36.

Diniego dell'autorizzazione all'esercizio dell'attività di trasporto di infermi e feriti alla Società «AVDA S.p.A.» - Aeroporto Valle d'Aosta, con sede a SAINT-CHRISTOPHE (AO), con autoambulanza targata SP326987.

pag. 900

AVIS AUX ABONNÉS

Les informations et les conditions d'abonnement pour l'année 2006 au Bulletin Officiel sont indiquées à la dernière page. Les abonnements non renouvelés seront suspendus.

INDEX CHRONOLOGIQUE

DEUXIÈME PARTIE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 23 du 20 janvier 2006,

portant expropriation en faveur de la Commune d'ISSOGNE des biens immeubles nécessaires aux travaux de réaménagement du site de l'ancien cimetière de La Colombière, dans la commune d'ISSOGNE.

page 895

Arrêté n° 29 du 24 janvier 2006,

portant expropriation en faveur de l'Administration régionale des biens immeubles nécessaires aux travaux de remise en état des digues du Grand Val, de reconstruction des ponts de Pallu et de réalisation d'un épi en amont de Pallu, dans les communes de BRISSOGNE et de POLLEIN à la suite des événements calamiteux des 14 et 15 octobre 2000.

page 896

Decreto 27 gennaio, n. 32.

Riconoscimento della qualifica di agente di pubblica sicurezza alla Sig.ra Daniela MORTARA, agente di polizia locale del Comune di SAINT-CHRISTOPHE.

pag. 898

Ordonnance n° 34 du 27 janvier 2006,

portant dispositions urgentes en matière d'approvisionnement de secours en eau potable pour la commune de CHARVENSOD, aux termes de l'art. 12 du décret législatif n° 31 du 2 février 2001.

page 899

Arrêté n° 36 du 30 janvier 2006,

portant refus de l'autorisation de transporter des infirmes par ambulance demandée par la société «AVDA SpA - Aeroporto Valle d'Aosta», ayant son siège à SAINT-CHRISTOPHE (véhicule immatriculé SP326987).

page 900

Decreto 30 gennaio 2006, n. 37.

Nomina del Segretario generale della Chambre, ai sensi dell'art. 10 – comma 3 – della Legge regionale 20 maggio 2002, n. 7.

pag. 901

Atto di delega 23 gennaio 2006, n. 2577/DEL.

Delega al dott. Piero LUCAT a presiedere il Comitato tecnico-consultivo in materia di polizia locale, di cui all'art. 8 della L.R. 19 maggio 2005, n. 11 «Nuova disciplina della polizia locale e disposizioni in materia di politiche di sicurezza. Abrogazione della legge regionale 31 luglio 1989, n. 47».

pag. 901

Avis n° 2241/AGR du 20 janvier 2006,

portant dépôt à la maison communale de VALTOURNENCHE du procès-verbal de l'assemblée générale des propriétaires concernés par la constitution da consortium d'amélioration foncière « Breuil » dont le siège est situé dans cette commune.

page 902

ATTI ASSESSORILI

**ASSESSORATO
TURISMO, SPORT,
COMMERCIO E TRASPORTI**

Decreto 19 gennaio 2006, n. 115.

Iscrizioni nel Registro esercenti il commercio.

pag. 903

Decreto 23 gennaio 2006, n. 142.

Commissione tecnico-consultiva per le piste di sci – L.R. 17.03.1992, n. 9 e successive modificazioni e integrazioni.

pag. 904

ATTI DEI DIRIGENTI

**ASSESSORATO
SANITÀ, SALUTE E
POLITICHE SOCIALI**

Provvedimento dirigenziale 25 gennaio 2006, n. 305.

Approvazione della graduatoria regionale provvisoria dei medici di medicina generale ai sensi dell'accordo nazionale collettivo del 23 marzo 2005 e degli artt. 2 e 3 dell'accordo reso esecutivo con D.P.R. 28 luglio 2000, n. 270, da valere per l'anno 2006. Esclusioni.

pag. 905

Arrêté n° 37 du 30 janvier 2006,

portant nomination du secrétaire général de la Chambre, au sens du troisième alinéa de l'art. 10 de la loi régionale n° 7 du 20 mai 2002.

page 901

Acte du 23 janvier 2006, réf. n° 2577/DEL,

portant délégation à M. Piero LUCAT à l'effet de présider le comité technique et consultatif en matière de police locale visé à l'art. 8 de la LR n° 11 du 19 mai 2005 (Nouvelle réglementation de la police locale, dispositions en matière de politiques de sécurité et abrogation de la loi régionale n° 47 du 31 juillet 1989).

page 901

Avviso 20 gennaio 2006, prot. n. 2241/AGR.

Deposito presso il municipio di VALTOURNENCHE del verbale dell'assemblea generale dei proprietari interessati alla costituzione del Consorzio di miglioramento fondiario «Breuil», con sede nell'omonimo comune.

pag. 902

ACTES DES ASSESSEURS

**ASSESSORAT
DU TOURISME, DES SPORTS,
DU COMMERCE ET DES TRANSPORTS**

Arrêté n° 115 du 19 janvier 2005,

portant immatriculation au Registre du commerce.

page 903

Arrêté n° 142 du 23 janvier 2006,

portant composition de la commission technique et consultative chargée des pistes de ski, visée à la LR n° 9 du 17 mars 1992 modifiée et complétée.

page 904

ACTES DES DIRIGEANTS

**ASSESSORAT
DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE
ET DES POLITIQUES SOCIALES**

Acte du dirigeant n° 305 du 25 janvier 2006,

portant approbation du classement régional provisoire des médecins généralistes, aux termes de l'accord collectif national du 23 mars 2005 et des art. 2 et 3 de l'accord rendu applicable par le DPR n° 270 du 28 juillet 2000 et valable au titre de l'an 2006, ainsi que rejet de certaines candidatures.

page 905

ATTI VARI

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 30 dicembre 2005, n. 4634.

Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 3091 in data 13.09.2004, recante approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 7/2004 in materia di sostegno alle imprese artigiane ed industriali della trasformazione dei prodotti agricoli. Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 2588 in data 30.06.2003, recante approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 6/2003 in materia di sviluppo delle imprese industriali ed artigiane.

pag. 923

Deliberazione 30 dicembre 2005, n. 4674.

Finanziamento al Comune di HÔNE delle somme necessarie per acquisire una fascia limitrofa alla Dora Baltea da rinaturalizzare in attuazione della deliberazione della Giunta regionale n. 4516 del 6 dicembre 2004. Impegno di spesa.

pag. 933

Deliberazione 27 gennaio 2006, n. 172.

Determinazione del giusto prezzo medio dei terreni agricoli dell'anno 2005, validi per il 2006, in applicazione della Legge regionale 11.11.1974, n. 44, dell'art. 12, come modificato dall'articolo 34 della Legge regionale 2 luglio 2004, n. 11.

pag. 934

Deliberazione 3 febbraio 2006, n. 265.

Riapertura dei termini, fino al 24.02.2006, per la presentazione delle domande relative alla borsa di studio aggiuntiva regionale nella scuola di specializzazione di radiodiagnostica individuata con deliberazione della Giunta regionale n. 3103 in data 23 settembre 2005 per l'anno accademico 2005/2006.

pag. 935

AVVISI E COMUNICATI

ASSESSORATO SANITÀ, SALUTE E POLITICHE SOCIALI

Publicazione, ai sensi dell'art. 6 della legge regionale 22 luglio 2005, n. 16, «Disciplina del volontariato e dell'associazionismo di promozione sociale», del Registro regionale delle organizzazioni di volontariato e delle associazioni di promozione sociale, istituito con deliberazione della Giunta regionale n. 3967 del 26 novembre 2005, aggiornato alla data del 31 dicembre 2005.

pag. 937

ACTES DIVERS

GOVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 4634 du 30 décembre 2005,

modifiant la DGR n° 3091 du 13 septembre 2004 approuvant les dispositions d'application de la LR n° 7/2004 (Aides régionales aux entreprises artisanales et industrielles œuvrant dans le secteur de la transformation des produits agricoles) et la DGR n° 2588 du 30 juin 2003 portant approbation des dispositions d'application de la LR n° 6/2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales).

page 923

Délibération n° 4674 du 30 décembre 2005,

portant financement en faveur de la Commune de HÔNE des sommes nécessaires à l'acquisition d'une bande limitrophe de la Doire Baltée destinée à être renaturalisée, en application de la délibération du Gouvernement régional n° 4516 du 6 décembre 2004, et engagement de la dépense y afférente.

page 933

Délibération n° 172 du 27 janvier 2006,

portant détermination de la valeur vénale moyenne des terrains agricoles valable pour 2006, d'après les données relatives à 2005, en application de l'art. 12 de la LR n° 44 du 11 novembre 1974, tel qu'il a été modifié par l'art. 34 de la LR n° 11 du 2 juillet 2004.

page 934

Délibération n° 265 du 3 février 2006,

portant réouverture du délai de dépôt des demandes pour l'attribution, au titre de l'année académique 2005/2006, de la bourse d'études régionale relative à la discipline de radiodiagnostic visée à la délibération du Gouvernement régional n° 3103 du 23 septembre 2005.

page 935

AVIS ET COMMUNIQUÉS

ASSESSORAT DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE ET DES POLITIQUES SOCIALES

Publication, au sens de l'art. 6 de la loi régionale n° 16 du 22 juillet 2005, portant réglementation du bénévolat et de l'associationnisme de promotion sociale, du registre régional des organisations bénévoles et des associations de promotion sociale, institué par la délibération du Gouvernement régional n° 3967 du 26 novembre 2005 et mis à jour au 31 décembre 2005.

page 937

**ASSESSORATO
TERRITORIO, AMBIENTE E
OPERE PUBBLICHE**

**Avviso di deposito studio di impatto ambientale
(L.R. n. 14/1999, art. 9).**

pag. 944

**Avviso di deposito studio di impatto ambientale
(L.R. n. 14/1999, art. 18).**

pag. 944

**Avviso di deposito studio di impatto ambientale
(L.R. n. 14/1999, art. 12).**

pag. 945

**Assessorato del Territorio Ambiente e Opere Pubbliche
– Direzione Assetto del Territorio e Risorse Idriche.**

**Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi della
Legge 241/90 e Legge Regionale 18/99.**

pag. 945

**ATTI EMANATI
DA ALTRE AMMINISTRAZIONI**

**Comune di CHALLAND-SAINT-VICTOR. Delibera-
zione 23 dicembre 2005, n. 105.**

**Approvazione delle tariffe per la fornitura di acqua
potabile nel Comune di CHALLAND-SAINT-VICTOR.**

pag. 946

**Comune di OLLOMONT. Deliberazione 30 novembre
2005, n. 37.**

**Adozione variante non sostanziale al P.R.G.C. mediante
approvazione, ai sensi dell'art. 31 della L.R. 11/98, della
progettazione preliminare relativa ai lavori di realizza-
zione del parcheggio comunale in Località Glacier.**

pag. 947

**Comune di OLLOMONT. Deliberazione 30 novembre
2005, n. 38.**

**Adozione variante non sostanziale al P.R.G.C. mediante
approvazione, ai sensi dell'art. 31 della L.R. 11/98, della
progettazione preliminare relativa realizzazione del
ponte sul torrente Berovard.**

pag. 948

UNITÀ SANITARIA LOCALE

Unità Sanitaria Locale – Regione Valle d'Aosta.

**Avviso di sorteggio di componenti di Commissioni esa-
minatrici di concorsi pubblici, per titoli ed esami, per la**

**ASSESSORAT
DU TERRITOIRE, DE L'ENVIRONNEMENT
ET DES OUVRAGES PUBLICS**

**Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement
(L.R. n° 14/1999, art. 9).**

page 944

**Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement
(L.R. n° 14/1999, art. 18).**

page 944

**Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement
(L.R. n° 14/1999, art. 12).**

page 945

**Assessorat du territoire, de l'environnement et des
ouvrages publics – Direction de l'aménagement du terri-
toire et des ressources hydriques.**

**Communication d'engagement de la procédure prévue
par la loi n° 241/1990 et par la loi régionale n° 18/1999.**

page 945

**ACTES ÉMANANT
DES AUTRES ADMINISTRATIONS**

**Commune de CHALLAND-SAINT-VICTOR. Délibéra-
tion n° 105 du 23 décembre 2005,**

**portant tarifs pour la fourniture d'eau potable de la
Commune de CHALLAND-SAINT-VICTOR.**

page 946

**Commune d'OLLOMONT. Délibération n° 37 du 30
novembre 2005,**

**portant approbation, au sens de l'art. 31 de la LR
n° 11/1998, de l'avant-projet des travaux de réalisation
d'un parking communal à Glacier valant adoption de la
variante non substantielle du PRGC y afférente.**

page 947

**Commune d'OLLOMONT. Délibération n° 38 du 30
novembre 2005,**

**portant approbation, au sens de l'art. 31 de la LR
n° 11/1998, de l'avant-projet des travaux de réalisation
d'un pont sur le Berovard valant adoption de la varian-
te non substantielle du PRGC y afférente.**

page 948

UNITÉ SANITAIRE LOCALE

Unité sanitaire locale – Région Vallée d'Aoste.

**Avis de tirage au sort des membres des jurys des
concours externes, sur titres et épreuves, organisés en**

copertura di posti di organico vacanti presso l'Unità Sanitaria Locale della Valle d'Aosta.

pag. 949

PARTE TERZA

AVVISI DI CONCORSI

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di un dirigente (qualifica unica dirigenziale) con incarico di Capo del servizio del contenziioso amministrativo – 3° livello dirigenziale – nell'ambito del Dipartimento legislativo e legale dell'organico della Giunta regionale. pag. 951

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di un dirigente (qualifica unica dirigenziale) con incarico di Capo del servizio programmi per lo sviluppo regionale – 3° livello dirigenziale – nell'ambito del Dipartimento politiche strutturali e affari europei dell'organico della Giunta regionale. pag. 965

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di due dirigenti (qualifica unica dirigenziale) con incarico di Capo del servizio trasporti e di Capo del servizio infrastrutture funiviarie – 3° livello dirigenziale – nell'ambito del Dipartimento trasporti e infrastrutture sportive dell'organico della Giunta regionale.

pag. 980

Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Bando di concorso pubblico, per esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di due funzionari (cat. D) nel profilo di istruttore tecnico, da assegnare al Segretario generale della Regione e al Servizio programmi per lo sviluppo regionale nell'ambito dell'organico della Giunta regionale. pag. 994

Comune di PERLOZ.

Estratto bando di concorso pubblico, per esami, per la copertura di n. 1 posto a tempo indeterminato di Istruttore Contabile – cat. C – posizione C2 del comparto unico regionale (36 ore settimanali).

pag. 1008

Unità Sanitaria Locale – Regione Valle d'Aosta.

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per la copertura di n. 1 posto di dirigente sanitario medico – appartenente all'area medica e delle specialità mediche – disciplina

vue de pourvoir des postes vacants à l'organigramme de l'Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste.

page 949

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

Région autonome Vallée d'Aoste.

Avis de concours externe, sur épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, du chef du Service du contentieux administratif (catégorie unique de direction – 3° niveau de direction), dans le cadre du Département législatif et légal – Organigramme du Gouvernement régional. page 951

Région autonome Vallée d'Aoste

Avis de concours externe, sur épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, du chef du Service des programmes pour l'essor régional (catégorie unique de direction – 3° niveau de direction), dans le cadre du Département des politiques structurelles et des affaires européennes – Organigramme du Gouvernement régional. page 965

Région autonome Vallée d'Aoste

Avis de concours externe, sur épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, du chef du Service des transports et du chef du Service des transports par câble (catégorie unique de direction – 3° niveau de direction), dans le cadre du Département des transports et des infrastructures sportives – Organigramme du Gouvernement régional.

page 980

Région autonome Vallée d'Aoste

Avis de concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, de deux instructeurs techniques (catégorie D : cadre), à affecter aux bureaux du secrétaire général et au service des programmes pour l'essor régional.

page 994

Commune de PERLOZ.

Extrait du concours externe, sur épreuves, pour le recrutement Collaborateur Expert Comptable, sous contrat à durée indéterminée – catégorie C position C2 – à temps complet – au sens de l'article 18, 2° alinéa de la loi 68 du 12 mars 1999. page 1008

Unité sanitaire locale – Région autonome Vallée d'Aoste.

Concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement d'un directeur sanitaire – médecin (secteur Médecine et spécialités médicales – Cardiologie), à

di cardiologia, presso l'Unità Sanitaria Locale della Valle d'Aosta. pag. 1010

Unità Sanitaria Locale – Regione Valle d'Aosta.

Avviso pubblico per l'attribuzione dell'incarico di Direttore di Struttura Complessa appartenente all'area chirurgica e delle specialità chirurgiche – disciplina di urologia presso l'Unità Sanitaria Locale della Valle d'Aosta. pag. 1023

Unità Sanitaria Locale – Regione Valle d'Aosta.

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per la copertura di n. 1 posto di dirigente sanitario fisico – appartenente all'area di fisica sanitaria – disciplina di fisica sanitaria, presso l'Unità Sanitaria Locale della Valle d'Aosta. pag. 1035

Unità Sanitaria Locale – Regione Valle d'Aosta.

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per la copertura di n. 1 posto di assistente tecnico – geometra (personale tecnico) categoria C, da assegnare all'U.B. Tecnico, presso l'U.S.L. della Valle d'Aosta. pag. 1049

ANNUNZI LEGALI

Comune di OYACE – Fraz. La Crétaz, 1 – 11010 OYACE (AO).

Estratto bando a procedura aperta. Realizzazione parcheggio pubblico su due livelli in località La Crétaz del Comune di OYACE. pag. 1069

Consorzio di Miglioramento Fondiario Chandianaz – Fraz Chandianaz – CHAMBAVE AO.

Bando di gara. pag. 1070

Consorzio Miglioramento Fondiario Prés de Saint Ours – c/o Comunità Montana Grand Paradis – p.zza Chanoux, 8 – VILLENEUVE – tel.0165-921807/fax.0165-921811.

Avviso di gara mediante pubblico incanto. pag. 1092

INDICE SISTEMATICO

ACQUE PUBBLICHE

Ordinanza 27 gennaio 2006, n. 34.

Disposizioni urgenti per l'approvvigionamento idrico di emergenza di acqua destinata al consumo umano, ai sensi dell'articolo 12 del D.Lgs. 02.02.2001, n. 31, a favore del Comune di CHARVENSOD. pag. 899

affecter à l'UB Cardiologie, dans le cadre de l'Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste. page 1010

Unité sanitaire locale – Région autonome Vallée d'Aoste.

Avis public en vue de l'attribution des fonctions de directeur d'une structure complexe appartenant au secteur Chirurgie et spécialités chirurgicales – Urologie, dans le cadre de l'Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste. page 1023

Unité sanitaire locale – Région autonome Vallée d'Aoste.

Concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement d'un directeur sanitaire – physicien (secteur Physique sanitaire – Physique sanitaire), dans le cadre de l'Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste. page 1035

Unité sanitaire locale – Région autonome Vallée d'Aoste.

Concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement d'un assistant technique – géomètre (personnel technique), catégorie C, à affecter à l'UB Technique, dans le cadre de l'Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste. page 1049

ANNONCES LÉGALES

Commune d'OYACE – 1, hameau La Crétaz, – 11010 OYACE (AO).

Avis de marché public. Réalisation d'un parking publique sur deux niveaux en localité La Crétaz de la Commune d'OYACE. page 1069

Consortium d'amélioration foncière « Chandianaz » – Hameau de Chandianaz – CHAMBAVE.

Avis d'appel d'offres. page 1070

Consortium d'amélioration foncière Prés de Saint Ours – c/o Communauté de montagne Grand Paradis – 8, place Chanoux – VILLENEUVE – Tél. 0165/921820 / Fax 0165/921811.

Avis d'appel d'offres ouvert. page 1092

INDEX SYSTÉMATIQUE

EAUX PUBLIQUES

Ordonnance n° 34 du 27 janvier 2006,

portant dispositions urgentes en matière d'approvisionnement de secours en eau potable pour la commune de CHARVENSOD, aux termes de l'art. 12 du décret législatif n° 31 du 2 février 2001. page 899

Comune di CHALLAND-SAINT-VICTOR. Deliberazione 23 dicembre 2005, n. 105.

Approvazione delle tariffe per la fornitura di acqua potabile nel Comune di CHALLAND-SAINT-VICTOR.
pag. 946

AGRICOLTURA

Deliberazione 27 gennaio 2006, n. 172.

Determinazione del giusto prezzo medio dei terreni agricoli dell'anno 2005, validi per il 2006, in applicazione della Legge regionale 11.11.1974, n. 44, dell'art. 12, come modificato dall'articolo 34 della Legge regionale 2 luglio 2004, n. 11.
pag. 934

AMBIENTE

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 9).
pag. 944

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18).
pag. 944

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 12).
pag. 945

ARTIGIANATO

Deliberazione 30 dicembre 2005, n. 4634.

Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 3091 in data 13.09.2004, recante approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 7/2004 in materia di sostegno alle imprese artigiane ed industriali della trasformazione dei prodotti agricoli. Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 2588 in data 30.06.2003, recante approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 6/2003 in materia di sviluppo delle imprese industriali ed artigiane.
pag. 923

ASSISTENZA SANITARIA E OSPEDALIERA

Decreto 30 gennaio 2006, n. 36.

Diniego dell'autorizzazione all'esercizio dell'attività di trasporto di infermi e feriti alla Società «AVDA S.p.A.» – Aeroporto Valle d'Aosta, con sede a SAINT-CHRISTOPHE (AO), con autoambulanza targata SP326987.
pag. 900

ASSISTENZA SOCIALE

Pubblicazione, ai sensi dell'art. 6 della legge regionale 22 luglio 2005, n. 16, «Disciplina del volontariato e

Commune de CHALLAND-SAINT-VICTOR. Délibération n° 105 du 23 décembre 2005,

portant tarifs pour la fourniture d'eau potable de la Commune de CHALLAND-SAINT-VICTOR.
page 946

AGRICULTURE

Délibération n° 172 du 27 janvier 2006,

portant détermination de la valeur vénale moyenne des terrains agricoles valable pour 2006, d'après les données relatives à 2005, en application de l'art. 12 de la LR n° 44 du 11 novembre 1974, tel qu'il a été modifié par l'art. 34 de la LR n° 11 du 2 juillet 2004.
page 934

ENVIRONNEMENT

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 9).
page 944

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18).
page 944

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 12).
page 945

ARTISANAT

Délibération n° 4634 du 30 décembre 2005,

modifiant la DGR n° 3091 du 13 septembre 2004 approuvant les dispositions d'application de la LR n° 7/2004 (Aides régionales aux entreprises artisanales et industrielles œuvrant dans le secteur de la transformation des produits agricoles) et la DGR n° 2588 du 30 juin 2003 portant approbation des dispositions d'application de la LR n° 6/2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales).
page 923

ASSISTENCE MÉDICALE ET HOSPITALIÈRE

Arrêté n° 36 du 30 janvier 2006,

portant refus de l'autorisation de transporter des infirmes par ambulance demandée par la société «AVDA SpA – Aeroporto Valle d'Aosta», ayant son siège à SAINT-CHRISTOPHE (véhicule immatriculé SP326987).
page 900

AIDE SOCIALE

Publication, au sens de l'art. 6 de la loi régionale n° 16 du 22 juillet 2005, portant réglementation du bénévolat

dell'associazionismo di promozione sociale», del Registro regionale delle organizzazioni di volontariato e delle associazioni di promozione sociale, istituito con deliberazione della Giunta regionale n. 3967 del 26 novembre 2005, aggiornato alla data del 31 dicembre 2005. pag. 937

COMMERCIO

Decreto 19 gennaio 2006, n. 115.

Iscrizioni nel Registro esercenti il commercio. pag. 903

CONSORZI

Avis n° 2241/AGR du 20 janvier 2006,

portant dépôt à la maison communale de VALTOURNENCHE du procès-verbal de l'assemblée générale des propriétaires concernés par la constitution da consortium d'amélioration foncière « Breuil » dont le siège est situé dans cette commune. page 902

CONSULTE, COMMISSIONI E COMITATI

Decreto 23 gennaio 2006, n. 142.

Commissione tecnico-consultiva per le piste di sci – L.R. 17.03.1992, n. 9 e successive modificazioni e integrazioni. pag. 904

EDILIZIA

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18). pag. 944

ENTI LOCALI

Comune di CHALLAND-SAINT-VICTOR. Deliberazione 23 dicembre 2005, n. 105.

Approvazione delle tariffe per la fornitura di acqua potabile nel Comune di CHALLAND-SAINT-VICTOR. pag. 946

Comune di OLLOMONT. Deliberazione 30 novembre 2005, n. 37.

Adozione variante non sostanziale al P.R.G.C. mediante approvazione, ai sensi dell'art. 31 della L.R. 11/98, della progettazione preliminare relativa ai lavori di realizzazione del parcheggio comunale in Località Glacier. pag. 947

Comune di OLLOMONT. Deliberazione 30 novembre 2005, n. 38.

Adozione variante non sostanziale al P.R.G.C. mediante

et de l'associationnisme de promotion sociale, du registre régional des organisations bénévoles et des associations de promotion sociale, institué par la délibération du Gouvernement régional n° 3967 du 26 novembre 2005 et mis à jour au 31 décembre 2005.

page 937

COMMERCE

Arrêté n° 115 du 19 janvier 2005,

portant immatriculation au Registre du commerce. pag. 903

CONSORTIUMS

Avviso 20 gennaio 2006, prot. n. 2241/AGR.

Deposito presso il municipio di VALTOURNENCHE del verbale dell'assemblea generale dei proprietari interessati alla costituzione del Consorzio di miglioramento fondiario «Breuil», con sede nell'omonimo comune. pag. 902

CONFÉRENCES, COMMISSIONS ET COMITÉS

Arrêté n° 142 du 23 janvier 2006,

portant composition de la commission technique et consultative chargée des pistes de ski, visée à la LR n° 9 du 17 mars 1992 modifiée et complétée. page 904

BÂTIMENT

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18). page 944

COLLECTIVITÉS LOCALES

Commune de CHALLAND-SAINT-VICTOR. Délibération n° 105 du 23 décembre 2005,

portant tarifs pour la fourniture d'eau potable de la Commune de CHALLAND-SAINT-VICTOR. page 946

Commune d'OLLOMONT. Délibération n° 37 du 30 novembre 2005,

portant approbation, au sens de l'art. 31 de la LR n° 11/1998, de l'avant-projet des travaux de réalisation d'un parking communal à Glacier valant adoption de la variante non substantielle du PRGC y afférente. page 947

Commune d'OLLOMONT. Délibération n° 38 du 30 novembre 2005,

portant approbation, au sens de l'art. 31 de la LR

approvazione, ai sensi dell'art. 31 della L.R. 11/98, della progettazione preliminare relativa realizzazione del ponte sul torrente Berovard. pag. 948

ESPROPRIAZIONI

Decreto 20 gennaio 2006, n. 23.

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di ISSOGNE di terreni necessari ai lavori di sistemazione dell'area ex cimitero in località La Colombière, in Comune di ISSOGNE.

pag. 895

Decreto 24 gennaio 2006, n. 29.

Pronuncia di esproprio a favore dell'Amministrazione regionale dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di ripristino delle arginature lungo il torrente Grand Val e di ricostruzione dei ponti di Pallù e dei lavori di realizzazione briglia selettiva sul torrente Grand Val a monte dell'abitato di Pallù, nei Comuni di BRISSOGNE e POLLEIN in seguito agli eventi calamitosi del 14 e 15 ottobre 2000.

pag. 896

Assessorato del Territorio Ambiente e Opere Pubbliche – Direzione Assetto del Territorio e Risorse Idriche.

Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi della Legge 241/90 e Legge Regionale 18/99.

pag. 945

FINANZIAMENTI VARI

Deliberazione 30 dicembre 2005, n. 4674.

Finanziamento al Comune di HÔNE delle somme necessarie per acquisire una fascia limitrofa alla Dora Baltea da rinaturalizzare in attuazione della deliberazione della Giunta regionale n. 4516 del 6 dicembre 2004. Impegno di spesa.

pag. 933

FORESTE E TERRITORI MONTANI

Avis n° 2241/AGR du 20 janvier 2006,

portant dépôt à la maison communale de VALTOURNENCHE du procès-verbal de l'assemblée générale des propriétaires concernés par la constitution da consortium d'amélioration foncière « Breuil » dont le siège est situé dans cette commune.

page 902

Deliberazione 30 dicembre 2005, n. 4674.

Finanziamento al Comune di HÔNE delle somme necessarie per acquisire una fascia limitrofa alla Dora Baltea da rinaturalizzare in attuazione della deliberazione della Giunta regionale n. 4516 del 6 dicembre 2004. Impegno di spesa.

pag. 933

n° 11/1998, de l'avant-projet des travaux de réalisation d'un pont sur le Berovard valant adoption de la variante non substantielle du PRGC y afférente. page 948

EXPROPRIATIONS

Arrêté n° 23 du 20 janvier 2006,

portant expropriation en faveur de la Commune d'ISSOGNE des biens immeubles nécessaires aux travaux de réaménagement du site de l'ancien cimetière de La Colombière, dans la commune d'ISSOGNE.

page 895

Arrêté n° 29 du 24 janvier 2006,

portant expropriation en faveur de l'Administration régionale des biens immeubles nécessaires aux travaux de remise en état des digues du Grand Val, de reconstruction des ponts de Pallu et de réalisation d'un épi en amont de Pallu, dans les communes de BRISSOGNE et de POLLEIN à la suite des événements calamiteux des 14 et 15 octobre 2000.

page 896

Assessorat du territoire, de l'environnement et des ouvrages publics – Direction de l'aménagement du territoire et des ressources hydriques.

Communication d'engagement de la procédure prévue par la loi n° 241/1990 et par la loi régionale n° 18/1999.

page 945

FINANCEMENTS DIVERS

Délibération n° 4674 du 30 décembre 2005,

portant financement en faveur de la Commune de HÔNE des sommes nécessaires à l'acquisition d'une bande limitrophe de la Doire Baltée destinée à être renaturalisée, en application de la délibération du Gouvernement régional n° 4516 du 6 décembre 2004, et engagement de la dépense y afférente.

page 933

FORÊTS ET TERRITOIRES DE MONTAGNE

Avviso 20 gennaio 2006, prot. n. 2241/AGR.

Deposito presso il municipio di VALTOURNENCHE del verbale dell'assemblea generale dei proprietari interessati alla costituzione del Consorzio di miglioramento fondiario «Breuil», con sede nell'omonimo comune.

page 902

Délibération n° 4674 du 30 décembre 2005,

portant financement en faveur de la Commune de HÔNE des sommes nécessaires à l'acquisition d'une bande limitrophe de la Doire Baltée destinée à être renaturalisée, en application de la délibération du Gouvernement régional n° 4516 du 6 décembre 2004, et engagement de la dépense y afférente.

page 933

Deliberazione 27 gennaio 2006, n. 172.

Determinazione del giusto prezzo medio dei terreni agricoli dell'anno 2005, validi per il 2006, in applicazione della Legge regionale 11.11.1974, n. 44, dell'art. 12, come modificato dall'articolo 34 della Legge regionale 2 luglio 2004, n. 11. pag. 934

FORMAZIONE PROFESSIONALE

Deliberazione 3 febbraio 2006, n. 265.

Riapertura dei termini, fino al 24.02.2006, per la presentazione delle domande relative alla borsa di studio aggiuntiva regionale nella scuola di specializzazione di radiodiagnostica individuata con deliberazione della Giunta regionale n. 3103 in data 23 settembre 2005 per l'anno accademico 2005/2006. pag. 935

INDUSTRIA

Deliberazione 30 dicembre 2005, n. 4634.

Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 3091 in data 13.09.2004, recante approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 7/2004 in materia di sostegno alle imprese artigiane ed industriali della trasformazione dei prodotti agricoli. Ulteriori modificazioni alla D.G.R. n. 2588 in data 30.06.2003, recante approvazione delle disposizioni applicative della L.R. 6/2003 in materia di sviluppo delle imprese industriali ed artigiane. pag. 923

OPERE PUBBLICHE

Decreto 20 gennaio 2006, n. 23.

Pronuncia di espropriazione a favore del Comune di ISSOGNE di terreni necessari ai lavori di sistemazione dell'area ex cimitero in località La Colombière, in Comune di ISSOGNE. pag. 895

Decreto 24 gennaio 2006, n. 29.

Pronuncia di esproprio a favore dell'Amministrazione regionale dei terreni necessari all'esecuzione dei lavori di ripristino delle arginature lungo il torrente Grand Val e di ricostruzione dei ponti di Pallù e dei lavori di realizzazione briglia selettiva sul torrente Grand Val a monte dell'abitato di Pallù, nei Comuni di BRISSOGNE e POLLEIN in seguito agli eventi calamitosi del 14 e 15 ottobre 2000. pag. 896

Assessorato del Territorio Ambiente e Opere Pubbliche – Direzione Assetto del Territorio e Risorse Idriche.

Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi della Legge 241/90 e Legge Regionale 18/99. pag. 945

Délibération n° 172 du 27 janvier 2006,

portant détermination de la valeur vénale moyenne des terrains agricoles valable pour 2006, d'après les données relatives à 2005, en application de l'art. 12 de la LR n° 44 du 11 novembre 1974, tel qu'il a été modifié par l'art. 34 de la LR n° 11 du 2 juillet 2004. page 934

FORMATION PROFESSIONNELLE

Délibération n° 265 du 3 février 2006,

portant réouverture du délai de dépôt des demandes pour l'attribution, au titre de l'année académique 2005/2006, de la bourse d'études régionale relative à la discipline de radiodiagnostic visée à la délibération du Gouvernement régional n° 3103 du 23 septembre 2005. page 935

INDUSTRIE

Délibération n° 4634 du 30 décembre 2005,

modifiant la DGR n° 3091 du 13 septembre 2004 approuvant les dispositions d'application de la LR n° 7/2004 (Aides régionales aux entreprises artisanales et industrielles œuvrant dans le secteur de la transformation des produits agricoles) et la DGR n° 2588 du 30 juin 2003 portant approbation des dispositions d'application de la LR n° 6/2003 (Mesures régionales pour l'essor des entreprises industrielles et artisanales). page 923

TRAVAUX PUBLICS

Arrêté n° 23 du 20 janvier 2006,

portant expropriation en faveur de la Commune d'ISSOGNE des biens immeubles nécessaires aux travaux de réaménagement du site de l'ancien cimetière de La Colombière, dans la commune d'ISSOGNE. page 895

Arrêté n° 29 du 24 janvier 2006,

portant expropriation en faveur de l'Administration régionale des biens immeubles nécessaires aux travaux de remise en état des digues du Grand Val, de reconstruction des ponts de Pallu et de réalisation d'un épi en amont de Pallu, dans les communes de BRISSOGNE et de POLLEIN à la suite des événements calamiteux des 14 et 15 octobre 2000. page 896

Assessorat du territoire, de l'environnement et des ouvrages publics – Direction de l'aménagement du territoire et des ressources hydriques.

Communication d'engagement de la procédure prévue par la loi n° 241/1990 et par la loi régionale n° 18/1999. page 945

ORGANIZZAZIONE DELLA REGIONE

Atto di delega 23 gennaio 2006, n. 2577/DEL.

Delega al dott. Piero LUCAT a presiedere il Comitato tecnico-consultivo in materia di polizia locale, di cui all'art. 8 della L.R. 19 maggio 2005, n. 11 «Nuova disciplina della polizia locale e disposizioni in materia di politiche di sicurezza. Abrogazione della legge regionale 31 luglio 1989, n. 47». pag. 901

PERSONALE REGIONALE

Atto di delega 23 gennaio 2006, n. 2577/DEL.

Delega al dott. Piero LUCAT a presiedere il Comitato tecnico-consultivo in materia di polizia locale, di cui all'art. 8 della L.R. 19 maggio 2005, n. 11 «Nuova disciplina della polizia locale e disposizioni in materia di politiche di sicurezza. Abrogazione della legge regionale 31 luglio 1989, n. 47». pag. 901

PUBBLICA SICUREZZA

Arrêté n° 32 du 27 janvier 2006,

portant reconnaissance de la qualité d'agent de la sûreté publique à Mme Daniela MORTARA, fonctionnaire de la police locale de la Commune de SAINT-CHRISTOPHE. page 898

SERVIZI CAMERALI

Decreto 30 gennaio 2006, n. 37.

Nomina del Segretario generale della Chambre, ai sensi dell'art. 10 – comma 3 – della Legge regionale 20 maggio 2002, n. 7. pag. 901

SPORT E TEMPO LIBERO

Decreto 23 gennaio 2006, n. 142.

Commissione tecnico-consultiva per le piste di sci – L.R. 17.03.1992, n. 9 e successive modificazioni e integrazioni. pag. 904

TERRITORIO

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 9). pag. 944

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 18). pag. 944

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 12). pag. 945

ORGANISATION DE LA RÉGION

Acte du 23 janvier 2006, réf. n° 2577/DEL,

portant délégation à M. Piero LUCAT à l'effet de présider le comité technique et consultatif en matière de police locale visé à l'art. 8 de la LR n° 11 du 19 mai 2005 (Nouvelle réglementation de la police locale, dispositions en matière de politiques de sécurité et abrogation de la loi régionale n° 47 du 31 juillet 1989). page 901

PERSONNEL RÉGIONAL

Acte du 23 janvier 2006, réf. n° 2577/DEL,

portant délégation à M. Piero LUCAT à l'effet de présider le comité technique et consultatif en matière de police locale visé à l'art. 8 de la LR n° 11 du 19 mai 2005 (Nouvelle réglementation de la police locale, dispositions en matière de politiques de sécurité et abrogation de la loi régionale n° 47 du 31 juillet 1989). page 901

SÛRETÉ PUBLIQUE

Decreto 27 gennaio, n. 32.

Riconoscimento della qualifica di agente di pubblica sicurezza alla Sig.ra Daniela MORTARA, agente di polizia locale del Comune di SAINT-CHRISTOPHE. page 898

SERVICES DE CHAMBRE DE COMMERCE

Arrêté n° 37 du 30 janvier 2006,

portant nomination du secrétaire général de la Chambre, au sens du troisième alinéa de l'art. 10 de la loi régionale n° 7 du 20 mai 2002. page 901

SPORTS ET LOISIRS

Arrêté n° 142 du 23 janvier 2006,

portant composition de la commission technique et consultative chargée des pistes de ski, visée à la LR n° 9 du 17 mars 1992 modifiée et complétée. page 904

TERRITOIRE

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 9). page 944

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 18). page 944

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 12). page 945

TRASPORTI

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 12).

pag. 945

UNITÀ SANITARIA LOCALE

Provvedimento dirigenziale 25 gennaio 2006, n. 305.

Approvazione della graduatoria regionale provvisoria dei medici di medicina generale ai sensi dell'accordo nazionale collettivo del 23 marzo 2005 e degli artt. 2 e 3 dell'accordo reso esecutivo con D.P.R. 28 luglio 2000, n. 270, da valere per l'anno 2006. Esclusioni.

pag. 905

Unità Sanitaria Locale – Regione Valle d'Aosta.

Avviso di sorteggio di componenti di Commissioni esaminatrici di concorsi pubblici, per titoli ed esami, per la copertura di posti di organico vacanti presso l'Unità Sanitaria Locale della Valle d'Aosta.

pag. 949

URBANISTICA

Avviso di deposito studio di impatto ambientale (L.R. n. 14/1999, art. 9).

pag. 944

Comune di OLLOMONT. Deliberazione 30 novembre 2005, n. 37.

Adozione variante non sostanziale al P.R.G.C. mediante approvazione, ai sensi dell'art. 31 della L.R. 11/98, della progettazione preliminare relativa ai lavori di realizzazione del parcheggio comunale in Località Glacier.

pag. 947

Comune di OLLOMONT. Deliberazione 30 novembre 2005, n. 38.

Adozione variante non sostanziale al P.R.G.C. mediante approvazione, ai sensi dell'art. 31 della L.R. 11/98, della progettazione preliminare relativa realizzazione del ponte sul torrente Berovard.

pag. 948

TRANSPORTS

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 12).

page 945

UNITÉ SANITAIRE LOCALE

Acte du dirigeant n° 305 du 25 janvier 2006,

portant approbation du classement régional provisoire des médecins généralistes, aux termes de l'accord collectif national du 23 mars 2005 et des art. 2 et 3 de l'accord rendu applicable par le DPR n° 270 du 28 juillet 2000 et valable au titre de l'an 2006, ainsi que rejet de certaines candidatures.

page 905

Unité sanitaire locale – Région Vallée d'Aoste.

Avis de tirage au sort des membres des jurys des concours externes, sur titres et épreuves, organisés en vue de pourvoir des postes vacants à l'organigramme de l'Unité sanitaire locale de la Vallée d'Aoste.

page 949

URBANISME

Avis de dépôt d'une étude d'impact sur l'environnement (L.R. n° 14/1999, art. 9).

page 944

Commune d'OLLOMONT. Délibération n° 37 du 30 novembre 2005,

portant approbation, au sens de l'art. 31 de la LR n° 11/1998, de l'avant-projet des travaux de réalisation d'un parking communal à Glacier valant adoption de la variante non substantielle du PRGC y afférente.

page 947

Commune d'OLLOMONT. Délibération n° 38 du 30 novembre 2005,

portant approbation, au sens de l'art. 31 de la LR n° 11/1998, de l'avant-projet des travaux de réalisation d'un pont sur le Berovard valant adoption de la variante non substantielle du PRGC y afférente.

page 948